

RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA RAR-ANH-ULGR N° 0117/2016
La Paz, 21 de marzo de 2016

VISTOS

La solicitud presentada a la Agencia Nacional de Hidrocarburos (**ANH**), por la cual la Empresa **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, con **NIT 1026469026**, con domicilio real en la Av. Cristóbal de Mendoza No. 164 UV: 14 Mzno 5 Edificio Imcruz Zona Nor-Este de la Ciudad de Santa Cruz, mediante la cual solicitó autorización de importación de **LUBRICANTES**, proveniente de las Empresas **SHELL OIL PRODUCTS U.S.** de Estados Unidos y **SHELL COMPAÑÍA ARGENTINA DE PETROLEO S.A.** de la República de Argentina, con un volumen aproximado mensual de **400.000** litros de los aceites y **80.000** kilos de las grasas.

CONSIDERANDO

Que, el inciso d) del artículo 25 de la Ley de Hidrocarburos N° 3058 de 17 de mayo de 2005, establece que la Superintendencia de Hidrocarburos del Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, actual Agencia Nacional de Hidrocarburos, tiene la atribución de autorizar la importación de hidrocarburos.

Que, el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005, establece los requisitos técnicos y legales y el procedimiento para obtener autorización de importación de hidrocarburos y sus productos refinados regulados y no regulados.

Que, el Decreto Supremo N° 0572 de fecha 14 de julio de 2010 y su modificación arancelaria, aprueba la Nómina de Mercancías sujetas a Autorización Previa y/o Certificación, que en Anexo forma parte indivisible del decreto antes mencionado.

Que, mediante nota MHE - 9769 VICTAH-0463 de 16 noviembre de 2012, el Ministerio de Hidrocarburos y Energía, señala que en virtud a que se han venido emitiendo autorizaciones de importación en aplicación del Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005, la Agencia Nacional de Hidrocarburos podrá continuar emitiendo las autorizaciones de importación en el marco del decreto señalado hasta la emisión del nuevo marco normativo para la importación de Combustibles y Lubricantes a elaborarse.

CONSIDERANDO

Que, el Informe Técnico de Evaluación **INF-TEC-DCD-UGM 0187/2016** de 18 de marzo de 2016, señala que la Empresa, **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, ha cumplido con los requisitos técnicos establecidos en el Decreto Supremo 28419, para la importación de **LUBRICANTES** proveniente de las Empresas **SHELL OIL PRODUCTS U.S.** de Estados Unidos y **SHELL COMPAÑÍA ARGENTINA DE PETROLEO S.A.** de la República de Argentina, indicados en el punto 1 del mencionado informe, con partidas arancelarias señaladas por el importador y establecidas en el Anexo del Decreto Supremo N° 0572 de 14 de julio de 2010 y su modificación arancelaria.

Que, el Informe **DTTC-ULGR 0100/2016** de fecha 21 de marzo de 2016, concluyó que la solicitud realizada por la Empresa **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, cumple con los requisitos legales exigidos por el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005.

POR TANTO

Resolución Administrativa RAR-ANH-ULGR 0117/2016

Página 1 de 6

El Director Ejecutivo sustituto de la Agencia Nacional de Hidrocarburos, designado mediante la Resolución Administrativa RA-ANH- DJ N° 0066/2016 de 16 de marzo de 2016, en uso de las facultades y atribuciones conferidas por Ley y demás normas vigentes.

RESUELVE:

PRIMERO: Autorizar a la Empresa **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, la importación de un volumen aproximado mensual de **400.000 litros de los aceites y 80.000 kilos de las grasas**, proveniente de las Empresas SHELL OIL PRODUCTS U.S. de Estados Unidos y SHELL COMPAÑÍA ARGENTINA DE PETROLEO S.A. de la República de Argentina, con las partidas arancelarias señaladas por el importador y establecidas en el anexo del Decreto Supremo N° 0572 de 14 de julio de 2010 y su actualización arancelaria, de acuerdo al siguiente detalle:

ACEITES MOTOR A GASOLINA

NOMBRE	SAE	API	Partida Arancelaria
Advance 4T AX5 20W50	20W-50	SL	27.10.19.38.00
Advance 4T AX7 10W40	10W-40	SL	27.10.19.38.00
Advance 4T Ultra 10W40	10W-40	SM	27.10.19.38.00
Advance 4T Ultra 15W50	15W-50	SM	27.10.19.38.00
Advance SX2		TC	27.10.19.38.00
Helix HX3 40	40	SL - CF	27.10.19.38.00
Helix HX3 50	50	SL - CF	27.10.19.38.00
Helix HX3 High Mileage 25W-60	25W-60	SL - CF	27.10.19.38.00
Helix HX5 10W-30	10W-30	SN	27.10.19.38.00
Helix HX5 10W-40	10W-40	SN	27.10.19.38.00
Helix HX5 15W-40	15W-40	SN	27.10.19.38.00
Helix HX5 20W-50	20W-50	SN	27.10.19.38.00
Helix HX5 High Mileage 10W-30	10W-30	SN	27.10.19.38.00
Helix HX7 10W-40	10W-40	SN	27.10.19.38.00
Helix HX7 High Mileage 5W-30	5W-30	SN	27.10.19.38.00
Helix HX7 SN 10W-30	10W-30	SN	27.10.19.38.00
Helix HX7 SN 5W-20	5W-20	SN	27.10.19.38.00
Helix Ultra 5W-40	5W-40	SN - CF	27.10.19.38.00
Helix Ultra AG 5W-30	5W-30	SM	27.10.19.38.00
Helix Ultra AF 5W-30	5W-30	API	27.10.19.38.00
Helix Ultra SN 0W-20	0W-20	SN	27.10.19.38.00
Helix Ultra SN 10W-30	10W-30	SN	27.10.19.38.00
Helix Ultra SN 5W-20	5W-20	SN	27.10.19.38.00

ACEITES MOTOR A DIESEL



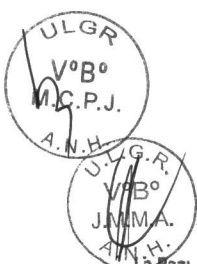
NOMBRE	SAE	API	Partida Arancelaria
Rimula R5 LE 10W30	10W30	CJ - 4	27.10.19.38.00
Rimula R5 LE 10W40	10W-40	CJ - 4	27.10.19.38.00
Rim R6 LME 5W30	5W-30	E - 7	27.10.19.38.00
Rimula R3 MV 15W-40	15W-40	CI - 4	27.10.19.38.00
Rimula R4 L 15W40	15W-40	CJ - 4	27.10.19.38.00
Rimula R4 X 15W40	15W-40	CI - 4	27.10.19.38.00
Rimula R5 E 10W40	10W-40	CI - 4	27.10.19.38.00
Rimula R3 Turbo 15W40	15W-40	CH-4	27.10.19.38.00

ACEITES PARA TRANSMISIONES Y ENGRANAJES

NOMBRE	SAE	API	Partida Arancelaria
Spirax S2 A 85W-140	85W-140	GL-5	27.10.19.38.00
Spirax S2 G 140	140	GL-4	27.10.19.38.00
Spirax S2 G 80W	80W	GL-4	27.10.19.38.00
Spirax S2 G 90	90	GL-4	27.10.19.38.00
Spirax S3 AX 85W-140	85W-140	GL-5	27.10.19.38.00
Spirax S3 ATF MD3	ATF		27.10.19.38.00
Spirax S4 ATF HDX	ATF		27.10.19.38.00
Spirax S5 ATF X	ATF		27.10.19.38.00
Spirax S6 ATF A295	ATF		27.10.19.38.00
Spirax S6 ATF ZM	ATF		27.10.19.38.00

OTROS

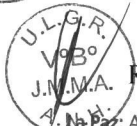
NOMBRE	Partida Arancelaria
Air Tool Oil S2 A100	27.10.19.38.00
Air Tool Oil S2 A150	27.10.19.38.00
Corena S2 P 100	27.10.19.38.00
Corena S2 P 150	27.10.19.38.00
Corena S4 R 32	27.10.19.38.00
Corena S4 R 46	27.10.19.38.00
Gadus S2 OG Clear 20000	27.10.19.38.00
Gadus S2 OG Clear 6800	27.10.19.38.00
Heat Transfer Oil S2 X	27.10.19.38.00
Morlina S2 B 100	27.10.19.38.00
Morlina S2 B 150	27.10.19.38.00
Morlina S2 B 220	27.10.19.38.00



Resolución Administrativa RAR-ANH-ULGR 0117/2016

Página 3 de 6

Morlina S2 B 320	27.10.19.38.00
Morlina S2 BL 10	27.10.19.38.00
Morlina S2 BL 5	27.10.19.38.00
Mysella S3 N 40	27.10.19.38.00
Mysella S3 S 40	27.10.19.38.00
Mysella S3 Z 40	27.10.19.38.00
Mysella S5 N 40	27.10.19.38.00
Omala F 320	27.10.19.38.00
Omala F 460	27.10.19.38.00
Omala S2 G 100	27.10.19.38.00
Omala S2 G 100	27.10.19.38.00
Omala S2 G 150	27.10.19.38.00
Omala S2 G 220	27.10.19.38.00
Omala S2 G 320	27.10.19.38.00
Omala S2 G 460	27.10.19.38.00
Omala S2 G 68	27.10.19.38.00
Omala S2 G 680	27.10.19.38.00
Omala S4 GX 150	27.10.19.38.00
Omala S4 GX 220	27.10.19.38.00
Omala S4 GX 320	27.10.19.38.00
Omala S4 GX 460	27.10.19.38.00
Omala S4 GX 68	27.10.19.38.00
Omala S4 GX 680	27.10.19.38.00
Refrigeration Oil S2 FR-A 68	27.10.19.38.00
Refrigeration Oil S4 FR-V 100	27.10.19.38.00
Spirax S4 CX 10W	27.10.19.38.00
Spirax S4 CX 30	27.10.19.38.00
Spirax S4 CX 50	27.10.19.38.00
Spirax S4 CX 60	27.10.19.38.00
Spirax S4 TXM	27.10.19.38.00
Spirax S5 CFD M 60	27.10.19.38.00
Tellus S2 M 100	27.10.19.36.00
Tellus S2 M 22	27.10.19.36.00
Tellus S2 M 32	27.10.19.36.00
Tellus S2 M 46	27.10.19.36.00
Tellus S2 M 68	27.10.19.36.00
Tellus S2 V 100	27.10.19.36.00
Tellus S2 V 32	27.10.19.36.00



Resolución Administrativa RAR-ANH-ULGR 0117/2016

Página 4 de 6

Tellus S2 V 46	27.10.19.36.00
Tellus S2 V 68	27.10.19.36.00
Tellus S3 M 32	27.10.19.36.00
Tellus S3 M 46	27.10.19.36.00
Tellus S3 M 68	27.10.19.36.00
Tellus S3 V 46	27.10.19.36.00
Tellus S3 V 68	27.10.19.36.00
Tonna S2 M 220	27.10.19.38.00
Tonna S2 M 68	27.10.19.38.00
Tonna S3 MX 68	27.10.19.38.00
Turbo CC 32	27.10.19.38.00
Turbo CC 46	27.10.19.38.00
Turbo GT 32	27.10.19.38.00
Turbo T 32	27.10.19.38.00
Turbo T 46	27.10.19.38.00
Turbo T 68	27.10.19.38.00

GRASAS

NOMBRE	Partida Arancelaria
Gadus S2 Thread Compound 2	27,10,19,34,00
Gadus S2 U460L 2	27,10,19,34,00
Gadus S2 V100 2	27,10,19,34,00
Gadus S2 V100 3	27,10,19,34,00
Gadus S2 V220 1	27,10,19,34,00
Gadus S2 V220 2	27,10,19,34,00
Gadus S2 V220AC 2	27,10,19,34,00
Gadus S2 V220AD 2	27,10,19,34,00
Gadus S3 V220C 2	27,10,19,34,00
Gadus S3 V460 1,5	27,10,19,34,00
Gadus S3 V460 2	27,10,19,34,00
Gadus S3 V460D 1	27,10,19,34,00
Gadus S3 V460D 2	27,10,19,34,00
Gadus S3 V460XD 2	27,10,19,34,00

SEGUNDO: Instruir a la Empresa **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, que durante la internación al país de los productos detallados en el Resuelve Primero, presente el certificado de calidad de origen de cada lote expedido por el fabricante que indique explícitamente que los productos cumplen con la calidad establecida.

Página 5 de 6

Resolución Administrativa RAR-ANH-ULGR 0117/2016

TERCERO: Instruir a la Empresa **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, reportar a la Agencia Nacional de Hidrocarburos, dentro de los primeros 10 días de cada mes, los volúmenes importados y comercializados.

CUARTO: La presente autorización tiene validez de un (1) año a partir de la fecha de su notificación.

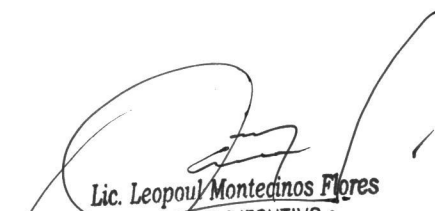
QUINTO: Prohibir a la Empresa **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, reexportar los productos autorizados a importar en la presente resolución administrativa.

NOTIFÍQUESE.- A la Empresa **IMCRUZ COMERCIAL S.A.**, con la presente, en la forma prevista por el inciso a) del Artículo 13 del Reglamento de la Ley N° 2341, aprobado por Decreto Supremo N° 27172 de 15 de septiembre de 2003.

Es conforme



Dr. Mario Córdova Pineda
JEFE DE LA UNIDAD LEGAL DE ANALISIS
Y GESTIÓN REGULATORIA a.i.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS



Lic. Leopoldo Montecinos Flores
DIRECTOR EJECUTIVO s.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS



Resolución Administrativa RAR-ANH-ULGR 0117/2016

Página 6 de 6